



World Meteorological Organization  
Organisation météorologique mondiale

Secrétariat  
7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300 – CH 1211 Genève 2 – Suisse  
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11 – Fax: +41 (0) 22 730 81 81  
wmo@wmo.int – www.wmo.int

Document communiqué en vertu de la Loi sur l'accès à l'information  
Document released pursuant to the Access to Information Act

جنيف، 7 آذار/ مارس 2012

الرسالة رقم: OBS/WIS/DRMM/DRC

عدد المرفقات: 2 (متوافران بالإنكليزية والفرنسية والروسية والإسبانية فقط)

الموضوع: تعديلات على مرجع الشفرات

الإجراء المطلوب: النظر في التعديلات على مرجع الشفرات (مطبوع المنظمة (WMO) رقم 306)، وإبلاغ الأمانة بموافقتكم على هذه التعديلات في موعد غايته 7 أيار/ مايو 2012

تحية طيبة وبعد،

وفقاً للإجراء الخاص باعتماد التعديلات على مرجع الشفرات في فترة ما بين دورتي لجنة النظم الأساسية (CBS)، وبناءً على طلب رئيس اللجنة (CBS)، يسرني أن أرفق طيه في المرفق الأول مشاريع تعديلات على مرجع الشفرات، المجلد 1.1 و1.2.

ويرد في المرفق الثاني الإجراء الخاص باعتماد التعديلات في فترة ما بين دورتي اللجنة (CBS) والذي أقره المجلس التنفيذي في دورته الحادية والستين (جنيف، حزيران/ يونيو 2009) نظراً إلى التطورات الحديثة للاحتياجات الجديدة، ونقحه المؤتمر السادس عشر (جنيف، أيار/ مايو – حزيران/ يونيو 2011).

وأكون ممتناً إذا قمتم بالنظر في مشاريع التعديلات لتنفيذها في 7 تشرين الثاني/ نوفمبر 2012، باستثناء تعديل واحد (البند 9 في المرفق الأول) سيُنفذ في 6 تشرين الثاني/ نوفمبر 2013 نظراً إلى الصعوبات المالية المتوقعة مواجهتها في المراحل الأولى من التنفيذ. وسأكون ممتناً أيضاً لإبلاغي بموافقتكم عليها في أسرع وقت ممكن على أن يكون ذلك في غضون الشهرين التاليين لتاريخ إرسال هذه الرسالة.

إلى: الممثلين الدائمين لأعضاء المنظمة (أو مديري مرافق الأرصاد الجوية أو الأرصاد الجوية الهيدرولوجية التابعة لأعضاء المنظمة) (PR-6630)

صورة إلى: رئيس ونائب رئيس لجنة النظم الأساسية (CBS)  
( رئيس الفريق المفتوح العضوية المعني بالمجال البرنامجي الخاص بنظم وخدمات  
( المعلومات (OPAG-ISS)  
( (للعلم)  
( رئيس ونائب رئيس فرقة الخبراء المشتركة بين البرامج والمعنية بتمثيل البيانات والشفرات  
( (IPET-DRC) والتابعة للجنة النظم الأساسية

وإذا كان لديكم تعليقات أو اعتراضات على بعض مشاريع التعديلات المذكورة أو جميعها، أكون ممتناً لو تكرمتم بتعيين منسق اتصال من طرفكم يكون مسؤولاً عن مناقشة هذه التعليقات/ الاعتراضات مع فرقة الخبراء المشتركة بين البرامج والمعنية بتمثيل البيانات والشفرة (IPET-DRC) والتابعة للجنة النظم الأساسية. والرجاء ملاحظة أن أعضاء المنظمة (WMO) الذين لن يردوا على هذه الرسالة خلال الشهرين التاليين لإرسالها سيعتبرون موافقين ضمناً على مشاريع التعديلات.

وستدرج قائمة التعديلات المعتمدة من أعضاء المنظمة (WMO) في النشرة الإخبارية التشغيلية عن المراقبة العالمية للطقس وخدمات الأرصاد الجوية البحرية المتاحة على الموقع الإلكتروني للمنظمة (WMO): [http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/Operational\\_Information/Newsletters/current\\_news\\_en.html](http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/Operational_Information/Newsletters/current_news_en.html) وذلك بعد مرور شهرين على إرسال هذه الرسالة. وسيعتبر تاريخ صدور النشرة الإخبارية هو تاريخ الإخطار بالتعديلات المعتمدة. وترشيداً لنفقات البريد، لن ترسل الأمانة أية مراسلات أخرى لإخطار أعضاء المنظمة (WMO) بقائمة التعديلات المعتمدة. غير أنه إذا وجدتم صعوبة في الوصول إلى النشرة الإخبارية التشغيلية على الموقع الإلكتروني للمنظمة (WMO)، لا تترددوا في إبلاغنا بذلك، وسترسل إليكم الأمانة القائمة بالبريد.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،



(ج. لنغواسا)  
عن الأمين العام